

# Termine

## MESSE

**Adventsmesse: 26. November bis 19. Dezember**  
**Öffnungszeiten: Freitag – Sonntag von 11 – 19 Uhr**  
**Eintritt frei**  
*(keine Kartenzahlung bei den Gastausstellern)*

## FÖRDERPREIS – VERLEIHUNG UND MESSE – ERÖFFNUNG

**Samstag, 27. November – 15 Uhr**

Das Haus für Kunst und Handwerk lädt herzlich ein zur offiziellen Eröffnung der Adventsmesse mit Verleihung des Förderpreises 2010.

## KUNST – DESIGN – TOMBOLA

**Samstag, 4. Dezember**

Ab 12 Uhr Verlosung ausgewählter Unikate von Ausstellern

## Sonstige Öffnungszeiten:

**Ateliers im Haus:** wochentags von 11 – 18 Uhr

**Das Kunstforum der GEDOK:** wochentags außer montags von 12 – 18 Uhr.



Koppel 66 • Lange Reihe 75 • 20099 Hamburg (St. Georg)  
T: 040-43 27 09 34 • Fax 040-24 64 68

[www.koppel66.de](http://www.koppel66.de)  
[www.gedok-hamburg.de](http://www.gedok-hamburg.de)

# WERKSTÄTTEN IM HAUS

## UNTERGESCHOSS

<b>Atelier für Strickdesign</b>	<b>Birgit Stüwe</b> T: 0171 - 79 27 97 9 birgitstuewe@web.de
<b>Artemisia-Atelier</b>	<b>Anja Matzke</b> T: 040 - 28 09 40 2 www.die-maler.biz
<b>ZOE Seifen</b>	<b>Zoe Jordanidou</b> T: 0170 - 73 06 22 4 www.zoe-seifen.de

## ERDGESCHOSS

<b>Café Koppel</b>	<b>Silke Pelka</b> T: 040 - 24 92 35 www.cafe-koppel.de
<b>Kunstforum der GEDOK</b>	T: 040 - 28 03 12 4 www.gedok-hamburg.de
<b>Möbel und Schreibgeräte</b>	<b>Stefan Fink</b> T: 040 - 24 71 51 www.stefanfink.de
<b>Atelier für Holzschnitt und Buch-Kunst</b>	<b>Tita do Rêgo Silva</b> T: 040 - 28 05 05 99 www.titadoregosilva.de
<b>Handgefertigte Schuhe</b>	<b>Annabelle Stephan</b> Schuhmachermeisterin T: 040 - 24 80 10 annabellestephan@yahoo.de

## 1. OBERGESCHOSS

<b>Schmuck-Atelier 7</b>	<b>Christine Becker</b> <b>Birgit Borstelmann</b> <b>Constanze Janssen</b> <b>Holle Stentzel</b> T: 040 - 24 64 68 www.koppel66.de
<b>Atelier für Fotografie</b>	<b>Frank Behrend</b> T: 040 - 24 94 81 www.frankbehrend.de
<b>Fotostudio für Portrait</b>	<b>Michael Marczok</b> T: 040 - 38 64 19 30 www.fotostudio-marczok.de
<b>Maschwerk Strickwaren</b>	<b>Irena Russmann</b> T: 040 - 38 61 20 93 www.maschwerk.de
<b>Werkstatt für Bucheinband</b>	<b>Klaus Winterscheidt</b> T: 040 - 24 79 50 k.w@genion.de

## 2. OBERGESCHOSS

<b>Atelier für freie Malerei</b>	<b>SAZARIN</b> T: 040 - 24 63 02 www.sazarin.de
<b>Gold- und Silberschmuck, Edelsteine, seltene Mineralien</b>	<b>Dorothee Eymess</b> T: 040 - 24 53 26 www.koppel66.de
<b>Figuren und Lampen</b>	<b>Kira Kotliar</b> T: 0179 - 32 92 05 7 www.kirakotliar.de
<b>Gewandmeisterin</b>	<b>Julia Vahjen</b> T: 040 - 38 65 08 06 www.juliavahjen.de
<b>Maßanfertigung für Abend- und Hochzeitskleider, Kostüme und mehr...</b>	<b>Sigrid Fischer</b> Damenschneidermeisterin T: 040 - 28 05 02 14 www.sigridfischer.de

## ■ GASTRONOMIE AUF DER ADVENTSMESSE

<b>el rojito</b>	<b>Magnus Kersting</b>
<b>Bio-Kaffee-Bar und Snacks im 2. OG</b>	Große Brunnenstraße 74 22769 Hamburg T: 040 - 39 06 89 8 kersting@el-rojito.de
<b>Café Koppel</b>	<b>Silke Pelka</b>
<b>vegetarische Gerichte, Kaffee und leckere Kuchen im EG</b>	T: 040 - 24 92 35 www.cafe-koppel.de

## Stadteinführung

HINTERHÖFE, GASSEN, KUNST & HANDWERK  
ST. GEORG IM ADVENT

## An allen 4 Adventssonntagen 11 und 15 Uhr

Treffpunkt: Innenhof der Koppel 66, Lange Reihe 75  
12,- / erm. 9,- Euro, ohne Anmeldung, ca. 1 Stunde  
Infos: Maren Cornils, Tel. 040 - 28 00 78 66

[www.st-georg-tour.de](http://www.st-georg-tour.de)

Bitte jetzt schon vormerken:

**FRÜHJAHRSMESSE 2011**  
**15. – 17. APRIL**



# ADVENTS MESSE

An allen 4 Adventswochenenden

**26.11. – 19.12.2010**

Freitag – Sonntag 11 – 19 Uhr

Koppel 66 • Lange Reihe 75 • 20099 Hamburg

# AUSSTELLER DER ADVENTSMESSE IM HAUS FÜR KUNST & HANDWERK

## ■ FOTOGRAFIE

**Frank Behrend**  
**Atelier für Fotografie**  
siehe "Werkstätten im Haus"  
**Michael Marczuk**  
**Fotostudio für Portrait**  
siehe "Werkstätten im Haus"

## ■ GRAFIK / KUNST

**Roberta Bergmann**  
**Tatendrang-Design-Atelieregemeinschaft**  
Breite Straße 18 a  
38100 Braunschweig  
T: 0531- 36 18 03 5  
www.tatendrangshop.de  
**Doris Dörr & Ulf Harten**  
Jaffestr.10  
21109 Hamburg  
T: 040-75 23 13 3  
www.nillosan-comic.de

**SAZARIN**  
**Atelier für freie Malerei**  
siehe "Werkstätten im Haus"  
**Tita do Régio Silva**  
**Atelier für Holzschnitt und Buch-Kunst**  
siehe "Werkstätten im Haus"

## ■ HOLZ

**Christoph Burnhauser**  
**Drechserei**  
Schulweg 26  
20259 Hamburg  
T: 040-49 59 04  
www.burnhauser.de  
**Stefan Fink**  
**Möbel und Schreibgeräte**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Gunter König**  
Keplerstraße 37  
22763 Hamburg  
T: 040-39 90 60 66  
www.gunterkoenig.de

**Anja Kürsch**  
Jungfernstieg 5  
24937 Flensburg  
T: 0461 - 49 24 68 5  
kuersch kern@gmx.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Silke Wagner**  
Harniskai 4 / Hafenerwerf  
24937 Flensburg  
T: 0461-99 23 84 8  
www.hafenerwerf.net  
(3. + 4. Wochenende)

## ■ HÜTE

**Rosi Bätz & Bernhard Westermann**  
**Atelieregemeinschaft AMT**  
Sternstraße 21  
20357 Hamburg  
T: 040-43 97 74 1  
www.rosibaetz.de,  
www.westermann-design.com

**Raina Lehmann**  
44 Redchurch Street  
E 27DP London  
T: 0044- 7840- 386815  
raina.lehmann@googlemail.com

**Ulli Meins**  
**m1-neue Kopfbedeckungen**  
Eckerkoppel 202  
22047 Hamburg  
T: 040-69 64 36 09  
www.m1-hamburg.de

## ■ KERAMIK

**Susanne Behrens**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Eppendorfer Weg 88  
20259 Hamburg  
T: 040-49 05 01 9  
keramik@susannebehrens.de

**Christel Faßhauer**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Theresienstieg 16  
22085 Hamburg  
T: 040-22 76 09 6

**Susan Heise**  
**porzellanwerkstatt**  
Merseburger Straße 3  
04229 Leipzig  
T: 0341-35 28 01 5  
www.susanheise-porzellan.de

**Juliane Herden**  
Ernestusstraße 1  
06114 Halle  
T: 0176-62 14 48 48  
julianeherden.blog.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Katy Jung**  
**jung-porzellan**  
Karl-Lade-Straße 42a  
10369 Berlin  
T: 0174-63 84 00 8  
www.jung-porzellan.de

**Christiane Landbeck**  
**Landbeck Keramik**  
Behaimstraße 26  
13086 Berlin  
T: 030-42 87 76 2  
www.landbeck-keramik.de  
(3. + 4. Wochenende)

**Anke Rasche-Suhr**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Lassröner Dorfstraße 81  
21423 Winsen-Lassröne  
T: 04179-53 9  
raschekeramik@gmx.de  
(3. + 4. Wochenende)

**Katrin Schober**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Oetjendorfer Landstraße 67  
22955 Hoisdorf  
T: 04534 - 59 3  
schoberkeramik@t-online.de

**Andrea Stopford**  
Rosenstraße 14  
29487 Luckau  
T: 05843-98 65 33  
www.hkeramik.homestead.com

**Tabea Surel**  
**Surel-Keramik**  
Mittelstraße 6  
99425 Weimar  
T: 03643-25 65 86  
www.surel-keramik.de  
(3. + 4. Wochenende)

**Christiane Wilhelm**  
Holzstraße 7  
80469 München  
T: 089-26 86 71  
christianewilhelm@gmx.net

## ■ LEDER / TASCHEN

**Johannes Hasse**  
**Johannes Hasse**  
Bergmannstraße 96  
10961 Berlin  
T: 030 - 61 30 85 11  
johanneshasse@gmx.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Maren Krämer**  
**TÜTA**  
Yorkstraße 54  
28201 Bremen  
T: 0421 - 16 82 92 2  
www.tueta.com  
(3. + 4. Wochenende)

**Anke Runge**  
**Penthesileia**  
Tucholskystr. 31  
10117 Berlin  
T: 030-28 21 15 2  
www.ankerunge-taschen.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Annabelle Stephan**  
**Handgefertigte Schuhe**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Zarko Teofilovic**  
**MIRI-Design**  
Bellealliancestr. 58 b  
20259 Hamburg  
T: 040 - 43 01 30 3  
www.miri-hamburg.de

**Stefan Urbach**  
**Lederfeinkost**  
Borselstraße 9  
22765 Hamburg  
T: 040 - 70 00 69 4  
www.lederfeinkost.de

**Sylvia Wegener**  
**Pik Dame**  
Latzwall 6  
15528 Spreenhagen  
T: 0163 - 78 16 74 6  
www.pikdame.com  
(3. + 4. Wochenende)

## ■ OBJEKTE / KUNST

**Zoe Jordanidou**  
**ZOE Seifen**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Petra Klischat**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Fettstraße 2a  
20357 Hamburg  
T: 040-41 02 71 6  
petraklischat@gmx.de

**Kira Kotliar**  
**Figuren und Lampen**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Martina Kuhr**  
**Miss Cookie**  
Bebelallee 7  
22299 Hamburg  
T: 040 - 67 95 50 87  
www.miss-cookie.de

**Anja Matzke**  
**Artemisia-Atelier**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Gerhard Peterich**  
**Klischeewerk**  
Bundesstraße 6  
20146 Hamburg  
T: 0160 - 97 91 41 70  
peterich@gmx.de

**Götz Rausch**  
**Meerklang**  
Laubacherstraße 6  
14197 Berlin  
T: 030 - 76 21 10 91  
www.meerklang.com

**Daniel Vogler**  
Louise- Schröder- Str. 17  
22767 Hamburg  
T: 040 - 43 91 09 51  
www.danielvogler.de

**Karen C. Wenzel**  
Peterstraße 41  
20355 Hamburg  
T: 040-27 88 19 50  
www.karenwenzel.de  
(1. + 2. Wochenende)

## ■ PAPIERDESIGN

**Marlies Arndt**  
**papier.in.form**  
Lerchenweg 17  
21640 Horneburg  
T: 04163-80 94 81  
papier.in.form@t-online.de

**Irena Schaller**  
Wollankstraße 128  
13187 Berlin  
T: 030-48 64 17 1  
irenaschaller@gmx.de

**Klaus Winterscheidt**  
**Werkstatt für Bucheinband**  
siehe "Werkstätten im Haus"

## ■ SCHMUCK

**Christine Becker**  
**Birgit Borstelmann**  
**Constanze Janssen**  
**Holle Stentzel**  
**Schmuck-Atelier 7**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Silvia Bunke**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Methfesselstr.80  
20257 Hamburg  
T: 040-49 17 53 7  
www.silvia-bunke.de

**Dorothee Eymess**  
**Gold- und Silberschmuck**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Dorothee Frese**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Lortzingstr. 27  
28209 Bremen  
T: 0421 - 34 38 82  
(3. + 4. Wochenende)

**Ursula Gnädinger**  
**Gnädinger**  
Katharinenholzstraße 18  
14469 Potsdam  
T: 0331 - 96 76 45-84  
www.gnaedinger-schmuck.de

**Anke Grafhs**  
Oeverseestr. 10-12  
22769 Hamburg  
T: 040-41 85 70 10  
ankegrafhs@aol.com

**Angelika Hanstein**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Bundesstr. 15  
20146 Hamburg  
T: 040-53 30 83 12  
kontakt@angelika-hanstein.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Heike Kähler**  
Schillerstraße 26  
25524 Itzehoe  
T: 04821-95 78 51 5  
www.heike-kaehler.de

**Sabine Lang**  
Langenrehm 26  
22081 Hamburg  
T: 0174 - 75 31 43 4  
www.sabelang.info

**Christel Lorenz-Konradi**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Im Berge 49  
22359 Hamburg  
T: 040 - 60 39 30 2  
christelorenz-konradi@gmx.de  
(3. + 4. Wochenende)

**Marion Meckel**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Haffkruger Weg 6a  
22143 Hamburg  
T: 040 - 64 89 08 60  
pm@creative-concept-company.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Trude Wendelstein**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Gorch-Fock-Weg 1  
24939 Flensburg  
T: 0173 - 67 12 70 4  
trude.wendelstein@gmx.de

## ■ TEXTIL

**Heidrun Allers**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Hospitalstraße 68  
22767 Hamburg  
T: 040-38 75 90  
heidrun.allers@web.de

**Eva-Clara Fabian**  
**Fabian-Unikate**  
Hohenzollernring 25  
22763 Hamburg  
T: 040 - 38 38 05  
www.fabianunikate.de

**Sigrid Fischer**  
**Atelier Sigrid Fischer**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Anja Gartzke**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Am Dorfplatz 1  
23869 Elmhorst  
T: 04532 - 22 76 4  
www.anja-gartzke.de  
(1. + 2. Wochenende)

**Milena Geburzi**  
**Milena Geburzi**  
Bergmannstr. 57  
10961 Berlin  
T: 030 - 62 73 43 65  
milena.geburzi@googlemail.com

**Vanessa Henning**  
**SISIMIZI**  
Beim Grünen Jäger 7  
20359 Hamburg  
T: 0176 - 24 27 07 40  
www.sisimizi.de

**Ruth Löbe**  
**Burgtor Weberei**  
Große Burgstr. 5  
23552 Lübeck  
T: 0451 - 75 92 9  
www.ruth-loebe.de

**Gabriela Kilian & Bente Wolke**  
**dragababa**  
Fährstraße 85a  
21107 Hamburg  
T: 0176 - 23 99 20 80  
www.gabrielakilian.de

**Marina Krog**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Rehoffstraße 18  
20459 Hamburg  
T: 040-37 36 74  
www.plisseemarinakrog.de

**Elke Mayer-Stonies**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Lohe 29  
22941 Delingsdorf  
T: 04532 - 22441  
www.seidenschals.de

**Vera Neumann**  
**Kunstforum der GEDOK**  
Löfflerstr. 19  
22765 Hamburg  
T: 040 - 38 06 88 4  
vera.neumann@gmx.net

**Irena Russmann**  
**Maschwerk**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Birgit Stüwe**  
**Atelier für Strickdesign**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Susann Tomoum-Huber**  
**Mod Art**  
Adalbertstraße 45  
80799 München  
T: 098 - 26 04 90 1  
www.mod-art-muenchen.de

**Julia Vahjen**  
**Gewandmeisterin**  
siehe "Werkstätten im Haus"

**Romana Wita**  
Luruper Weg 17  
20257 Hamburg  
T: 040-49 55 24